



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Zofingen Black Panthers II **Goals / Torschützen / Buts / Reti 0** **Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17	C	VIFIAN Remo	207432	18:40	11		1					11:23	11	2	13:23	I
10	A	MÜLLER Daniel	202260	36:50	2	69	2					22:13	26	2	24:13	C1
7	G	MARTI Luca	208253	50:20	17	31	3					30:01	33	2	32:01	C1
41	G	WULLSCHLEGER Marc	202269									30:01	96	2	32:01	C1
26		KARBACHER Christoph	203456									43:11	10	2	45:11	B2
31		KIEFER Markus	80064									51:22	33	2	53:22	M2
33		GUT Janick	202277													
96		GRÜTER Christoph	216464													
80		STÖCKLI Silvan	202267													
2		RIESEN Samuel	208242													
69		EGGIMANN Nils	210078													
11		SCHÜRCH Lucas	210086													

CLUB 1	Zofingen Black Panthers II	2L
CLUB 2	Bienne Skater 90 II	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Zofingen	Date / Datum Date / Data	31.08.2018
Start / Beginn Début / Inizio	19:30	End / Ende Fin / Fine	21:31
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DC62		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	25

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	80015	BIERI Oliver	
Official scorer Marqueur	208218	KIEFER Patrick	
Referee 1 Arbitre 1	209057	ABLER Andreas	
Referee 2 Arbitre 2	202303	ALTERMATT Ramon	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209131
	SIEGRIST Eveline			
TOTAL				3
TIME OUT				X
TOTAL				12 min

2 Bienne Skater 90 II **Goals / Torschützen / Buts / Reti** **Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
86	C	BREITLER Prashanth	203327	19:10	63	92	1					13:54	86	2	15:54	M3
63	A	ISILDAK Mikail	211300	26:10	15	92	2					29:19	63	2	31:19	E
31	G	MARMY Hervé	94104	28:43	29	22	3					30:01	76	2	32:01	C1
	G			32:01	15	99	4					35:47	76	2	36:50	J1
23		REBETEZ Gaëtan	210386	35:12	15	92	5					48:34	76	2	50:20	J1
71		STUDER Nicolas	218007	38:15	29	15	6					51:22	86	2	53:22	D
92		HAAS Corentin	207274	39:40	63	92	7					54:59	92	2	56:59	A
99		VUILLEUMIER Maxime	209243	45:34	92		8									
22		PAULI Luca	208345													
76		FLÜCKIGER Julien	208269													
29		PETEUT Joël	212290													
15		DI LULLO Virgil	211326													
12		SCHAFFTER Numa	207266													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	3	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	6	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Skater 90 II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
COACH	Surname / Name Nom / Cognome
	CATTIN Yves
	Signature
	201556
TOTAL	
8	
TIME OUT	
X X	
TOTAL	
14 min	

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201556
	CATTIN Yves			
TOTAL				8
TIME OUT				X X
TOTAL				14 min